

## T H I N K   G R E E N

Przy naszych produktach  
znajdziesz wydrukowane  
instrukcje obsługi  
wyłącznie w języku  
polskim oraz angielskim.

Jeśli potrzebujesz więcej  
to na kolejnych stronach  
znajdują się instrukcje  
obsługi w językach :

There is a printed manual  
in English and Polish  
languages added  
to each our product.

If you need more,  
you will find manuals  
in other languages  
on next pages.



1. PL



2. EN



3. CS



4. DE



5. ES



6. FR



7. IT



8. RO



9. SV

# Kubek termiczny DOPPIO 360 ml (16029)

## INSTRUKCJA



1. Przed pierwszym użyciem należy umyć wszystkie części w ciepłej wodzie z dodatkiem mydła.
2. Do mycia nie należy używać chemikaliów zawierających chlor.
3. Myć tylko ręcznie. Nie moczyć.
4. Aby otworzyć podnieś blokadę zamknięcia. Aby zamknąć opuść i zatrzaśnij blokadę.
5. Dostępne dwa sposoby picia, przez ustnik oraz przez słomkę.
6. Po nalaniu ciepłego napoju do kubka, należy poczekać na ochłodzenie się płynu do temperatury umożliwiającej picie. Kubek należy zamykać szczelnie przykrywką, gdy napój jest w temperaturze umożliwiającej picie.
7. Po spożyciu napoju zawsze sprawdź, czy nakrętka jest dobrze zakręcona.
8. Nie przepełniaj. Gorące płyny mogą poparzyć użytkownika.
9. Gdy kubek jest wypełniony gorącym płynem, trzymać z daleka od dzieci.
10. Produkt jest w zamierzeniu szczelny, jednak mogą zdarzyć się drobne przecieki.

### Ostrzeżenie:

Nie używać w zmywarkach.

Nie używać w kuchenkach mikrofalowych.

Trzymać z daleka od dzieci. Dzieci mogą używać produktu tylko pod nadzorem osób dorosłych.

## **360 ml DOPPIO Thermo Mug (16029)**

### **INSTRUCTION**



1. Before first use, wash all parts in warm soapy water.
2. Chemicals containing chlorine should not be used for washing.
3. Hand wash only. Don't get wet.
4. To open, lift the closure lock. To close, lower and latch the lock.
5. There are two ways of drinking, through the mouthpiece and through a straw.
6. After pouring a warm drink into the cup, wait for the liquid to cool down to drinking temperature. The mug should be tightly closed with the lid when the drink is at a drinking temperature.
7. After consuming the drink, always check that the cap is tightened securely.
8. Don't overfill. Hot liquids can burn you.
9. Keep the cup away from children when the cup is full of hot liquid.
10. The product is intended to be leak-proof, however minor leaks may occur.

### **Warning:**

Do not wash in dishwashers.

Do not microwave, metal parts inside.

Keep away from children. Children may use the product only under adult supervision.

## 360 ml DOPPIO Termohrnek (16029)

### NÁVOD



1. Před prvním použitím umyjte všechny části v teplé mýdlové vodě.
2. K mytí by se neměly používat chemikálie obsahující chlór.
3. Pouze ruční mytí. Nezmokni.
4. Chcete-li otevřít, zvedněte zámek uzávěru. Chcete-li zavřít, spusťte a zajistěte zámek.
5. Existují dva způsoby pití, přes náustek a přes brčko.
6. Po nalití teplého nápoje do šálku počkejte, až tekutina vychladne na pitnou teplotu. Když má nápoj pitnou teplotu, hrnek by měl být pevně uzavřen víčkem.
7. Po konzumaci nápoje vždy zkontrolujte, zda je uzávěr pevně utažen.
8. Nepřepřlňujte. Horké tekutiny vás mohou popálit.
9. Uchovávejte šálek mimo dosah dětí, když je šálek plný horké tekutiny.
10. Výrobek je zamýšlen jako nepropustný, může však dojít k menším únikům.

### Upozornění:

Neumývejte v myčce nádobí.

Nepoužijte v mikrovlnné troubě.

Uchovávejte mimo dosah dětí. Děti mohou výrobek používat pouze pod dohledem dospělé osoby.



## **360 ml DOPPIO Thermobecher (16029)**

### **ANWEISUNG**



1. Waschen Sie vor dem ersten Gebrauch alle Teile in warmem Seifenwasser.
2. Chlorhaltige Chemikalien sollten nicht zum Waschen verwendet werden.
3. Handwäsche nur. Nicht nass werden.
4. Zum Öffnen Verschlussriegel anheben. Zum Schließen das Schloss absenken und verriegeln.
5. Es gibt zwei Arten zu trinken, durch das Mundstück und durch einen Strohhalm.
6. Nachdem Sie ein warmes Getränk in die Tasse gegossen haben, warten Sie, bis die Flüssigkeit auf Trinktemperatur abgekühlt ist. Der Becher sollte mit dem Deckel fest verschlossen sein, wenn das Getränk Trinktemperatur hat.
7. Überprüfen Sie nach dem Konsum des Getränks immer, ob der Verschluss fest verschlossen ist.
8. Nicht überfüllen. Heiße Flüssigkeiten können Sie verbrennen.
9. Halten Sie die Tasse von Kindern fern, wenn die Tasse mit heißer Flüssigkeit gefüllt ist.
10. Das Produkt soll auslaufsicher sein, jedoch können kleinere Lecks auftreten.

### **Warnung:**

In Geschirrspülmaschinen nicht verwenden.

In Mikrowellenherden nicht verwenden.

Vor Kindern fernhalten. Kinder dürfen das Produkt nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwenden.

## **Taza térmica DOPPIO de 360 ml (16029)**

### **ISTRUZIONE**



1. Antes del primer uso, lave todas las piezas con agua tibia y jabón.
2. No se deben utilizar productos químicos que contengan cloro para el lavado.
3. Lavar a mano únicamente. No te mojes.
4. Para abrir, levante la cerradura de cierre. Para cerrar, bajar y trabar la cerradura.
5. Hay dos formas de beber, a través de la boquilla ya través de una pajita.
6. Después de verter una bebida caliente en la taza, espere a que el líquido se enfríe a la temperatura adecuada para beber. La taza debe cerrarse herméticamente con la tapa cuando la bebida esté a temperatura de beber.
7. Después de consumir la bebida, compruebe siempre que la tapa esté bien apretada.
8. No llene en exceso. Los líquidos calientes pueden quemarte.
9. Mantenga la taza fuera del alcance de los niños cuando la taza esté llena de líquido caliente.
10. El producto está diseñado para ser a prueba de fugas, sin embargo, pueden ocurrir fugas menores.

### **Advertencia:**

No lavar en lavavajillas.

No utilizar en microondas.

Mantener fuera del alcance de los niños. Los niños pueden usar el producto solo bajo la supervisión de un adulto.

## **Tasse isotherme DOPPIO 360 ml (16029)**

### **INSTRUCTION**



1. Avant la première utilisation, lavez toutes les pièces à l'eau tiède savonneuse.
2. Les produits chimiques contenant du chlore ne doivent pas être utilisés pour le lavage.
3. Lavage à la main seulement. Ne vous mouillez pas.
4. Pour ouvrir, soulevez le verrou de fermeture. Pour fermer, abaisser et verrouiller la serrure.
5. Il y a deux façons de boire, à travers l'embout buccal et à travers une paille.
6. Après avoir versé une boisson chaude dans la tasse, attendez que le liquide refroidisse à une température de consommation. La tasse doit être bien fermée avec le couvercle lorsque la boisson est à une température de consommation.
7. Après avoir consommé la boisson, vérifiez toujours que le bouchon est bien serré.
8. Ne remplissez pas trop. Les liquides chauds peuvent vous brûler.
9. Gardez la tasse hors de portée des enfants lorsqu'elle est pleine de liquide chaud.
10. Le produit est conçu pour être étanche, mais des fuites mineures peuvent se produire.

### **Avertissement:**

Ne pas utiliser dans les lave-vaisselle.

Ne pas utiliser dans les fours à micro-ondes.

Tenir loin de la portée des enfants. Les enfants peuvent utiliser le produit seulement sous la surveillance d'un adulte.

## **Tazza termica DOPPIO da 360 ml (16029)**

### **ISTRUZIONE**



1. Prima del primo utilizzo, lavare tutte le parti in acqua tiepida e sapone.
2. I prodotti chimici contenenti cloro non devono essere utilizzati per il lavaggio.
3. Lavare solo a mano. Non bagnarti.
4. Per aprire, sollevare il fermo di chiusura. Per chiudere, abbassare e bloccare la serratura.
5. Ci sono due modi di bere, attraverso il boccaglio e attraverso una cannuccia.
6. Dopo aver versato una bevanda calda nella tazza, attendere che il liquido si raffreddi a una temperatura da bere. La tazza deve essere ben chiusa con il coperchio quando la bevanda è a temperatura ambiente.
7. Dopo aver consumato la bevanda, controllare sempre che il tappo sia ben serrato.
8. Non riempire troppo. I liquidi caldi possono bruciarti.
9. Tenere la tazza lontano dalla portata dei bambini quando la tazza è piena di liquido caldo.
10. Il prodotto è concepito per essere a prova di perdite, tuttavia possono verificarsi perdite minori.

### **Avvertimento:**

Non utilizzare nelle lavastoviglie.

Non utilizzare nelle microonde.

Conservare fuori dalla portata dei bambini. I bambini possono utilizzare il prodotto solo sotto la supervisione delle persone adulte.

## 360 ml DOPPIO Thermo Can (16029)

### INSTRUCȚIUNE



1. Înainte de prima utilizare, spălați toate piesele în apă caldă cu săpun.
2. Produsele chimice care conțin clor nu trebuie folosite pentru spălare.
3. Doar spălare manuală. Nu te uda.
4. Pentru a deschide, ridicați încuietoarea de închidere. Pentru a închide, coborâți și blocați încuietoarea.
5. Există două moduri de a bea, prin muștiuc și prin pai.
6. După ce ați turnat o băutură caldă în ceașcă, așteptați ca lichidul să se răcească la temperatura de băut. Cana trebuie închisă ermetic cu capacul când băutura este la temperatura de băut.
7. După consumarea băuturii, verificați întotdeauna dacă capacul este bine strâns.
8. Nu umpleți în exces. Lichidele fierbinți vă pot arde.
9. Țineți cana departe de copii când ceașca este plină cu lichid fierbinte.
10. Produsul este destinat să fie rezistent la scurgeri, totuși pot apărea scurgeri minore.

#### Avertisment:

Nu utilizați în mașini de spălat vase.

Nu utilizați în cuptoare cu microunde.

A nu se lăsa la îndemâna copiilor. Copiii pot utiliza produsul doar sub supravegherea persoanelor adulte.

## 360 ml DOPPIO termomugg (16029)

### INSTRUKTION



1. Före första användning, tvätta alla delar i varmt tvålatten.
2. Kemikalier som innehåller klor bör inte användas för tvätt.
3. Endast handtvätt. Bli inte blöt.
4. För att öppna, lyft upp stängningslåset. För att stänga, sänk och spärra låset.
5. Det finns två sätt att dricka, genom munstycket och genom ett sugrör.
6. Efter att ha hållt en varm dryck i koppen, vänta tills vätskan har svalnat till en drickstemperatur. Muggen ska vara tättsluten med lock när drycken har drickstemperatur.
7. Efter att ha förtärt drycken, kontrollera alltid att locket är ordentligt åtdraget.
8. Överfyll inte. Heta vätskor kan bränna dig.
9. Håll koppen borta från barn när koppen är full med het vätska.
10. Produkten är avsedd att vara tät, men mindre läckor kan förekomma.

### Varning:

Diska inte i diskmaskinen.

Använd inte i mikrovågsugnen.

Förvaras utom räckhåll för barn. Barn får endast använda produkten under uppsikt av vuxna.